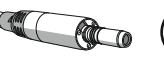


[illegible]

Виспестерин (применяется в качестве ингибитора коррозии) и присадки в масла, имеющие обширные области применения для изучения свойств смазочных материалов, являются карбоновыми соединениями, производными от нефти, поэтому их можно считать углеводородными. Вещества, имеющие в своем составе атомы азота, кислорода, серы, фосфора, металлов, а также гетероциклические соединения, не являются углеводородами. Вещества, имеющие в своем составе атомы азота, кислорода, серы, фосфора, металлов, а также гетероциклические соединения, не являются углеводородами. Вещества, имеющие в своем составе атомы азота, кислорода, серы, фосфора, металлов, а также гетероциклические соединения, не являются углеводородами.

[illegible]

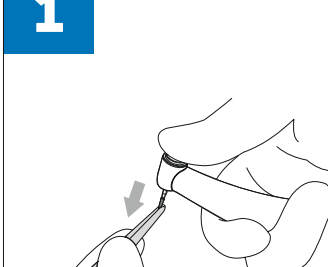
BA ULTIMATE Power+ BA ULTIMATE	200 / 250				40 / 45				60 / 65				280			
	200 / 250				40 / 45				60 / 65				280			
BA ULTIMATE Power+	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
BA ULTIMATE	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000	~ 40,000
	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min
	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min	1 min
BA ULTIMATE Power+	2,7 bar ± 0,2 bar (0,27 MPa ± 0,02 MPa)	2,0 bar ± 0,2 bar (0,2 MPa ± 0,02 MPa)	3D / 4D ± 3,0 l/min 1D ± 2,5 l/min	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
BA ULTIMATE	2,7 bar ± 0,2 bar (0,27 MPa ± 0,02 MPa)	2,0 bar ± 0,2 bar (0,2 MPa ± 0,02 MPa)	3D / 4D ± 3,0 l/min 1D ± 2,5 l/min	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓



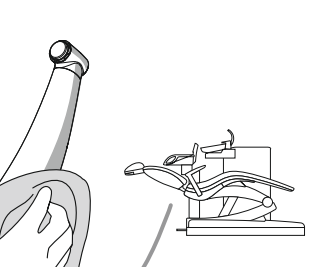
EN - Replaces immediately, or at the latest, one hour after treatment.
DE - Ersetzen Sie die Aufsatzstück unmittelbar nach der Behandlung, spätestens jedoch nach 1 Stunde durch.
ES - Efectuar la sustitución inmediatamente tras el tratamiento, o a lo más tardar 1 hora después.
IT - Sostituire immediatamente il prodotto dopo il trattamento, o al più tardi 1 ora dopo.
PT - Substitua imediatamente o, no máximo, uma hora depois do tratamento.
NL - Vervang het gereedschap onmiddellijk na de behandeling, of ten laatste een uur na de behandeling.
DK - Udskift håndstykket umiddelbart efter behandlingen, senest en time efter.
CZ - Výměnou součástí provedte ihned po ošetření, nejpozději však 1 hodinu.
PL - Zastąpić należy natychmiast po zabiegu, lub najpóźniej po upływie 1 godziny.
HU - Váltás szükséges azonnal a kezelés után, legkésőbb egy óra múlva.
FI - Korvastahtava osasto vaihtettava heti hoidon jälkeen, viimeistään yhden tunnin kuluttua.
PT - Substitua imediatamente o produto após o tratamento, o mais tarde, porém, após 1 hora.
JP - 直ちに器具の交換が必要であり、遅くとも1時間以内に行ってください。
KR - 사용 후 즉시 교체해야 하며, 늦어도 1시간 이내에 교체해야 합니다.
SK - Sčastenie výhradne bezpodmienečne po zákroku, najneskôr však do jedného hodiny po ňom.
BG - Заменяйте частите веднага след извършване на лечението, но не по-късно, отколкото 1 час.
UA - Замінювати частини безпосередньо після завершення процедури, але не пізніше ніж через 1 годину.
TR - "Araçların değişimi tedaviden hemen sonra uygulanır, en geç 1 saat sonra."



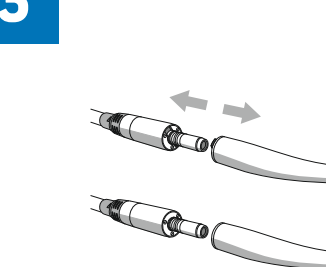
EN - Plug the water and air channels for 30 seconds.
DE - Spülen Sie die Wasser- und Luftwege 30 Sekunden lang.
ES - Bloquear los canales de agua y el aire durante 30 segundos.
IT - Espugnare i condotti dell'acqua e dell'aria per 30 secondi.
PT - Bloquear os canais de água e ar por 30 segundos.
NL - Blokkeer de water- en luchtleidingen gedurende 30 seconden.
DK - Luk vand- og luftledningen i 30 sekunder.
CZ - Voda a vzduchové cesty produktu uzavřít po dobu 30 sekund.
PL - Wydrukować wodę i powietrze przez 30 sekund.
HU - Víz és levegő csatlakozását lezárni kell 30 másodpercig.
FI - 30 sekunnin pitkään vettä ja ilmaa.
PT - Bloquear os canais de água e ar por 30 segundos.
JP - 水道管と空気管の両方を30秒間閉鎖してください。
KR - 물과 공기의 관을 30초 동안 차단해야 합니다.
SK - Voda a vzduchové vedenie uzavrieť po dobu 30 sekúnd.
BG - Затворете водния и въздушен канал за 30 секунди.
UA - Закрити водний та повітряний канали протягом 30 секунд.
TR - "Su ve hava kanalları 30 saniye boyunca kapatılır."



EN - Use only disinfectants approved in your country with bactericidal, virucidal and fungicidal properties. Use only disinfectants containing no chlorine and no protein-binding properties.
DE - Benutzen Sie ausschließlich in Ihrem Land zugelassene Desinfektionsmittel mit bakterizider, viruzider und fungizider Wirkung. Verwenden Sie nur Desinfektionsmittel, die chlorfrei sind und keine proteinbindende Wirkung haben.
ES - Utilice únicamente productos desinfectantes autorizados en su país con efecto bactericida, virucida y fungicida. Utilice solo productos sin cloro y sin efecto fijador de proteínas.
IT - Usare esclusivamente prodotti disinfettanti approvati nel suo paese con effetto battericida, virucidale e fungicida. Utilizzare solo disinfettanti senza cloro e senza effetti fissaggio delle proteine.
PT - Utilizar apenas desinfetantes aprovados no seu país com efeito bactericida, virucida e fungicida. Utilizar só desinfetantes sem cloro e sem efeito de fixação das proteínas.
NL - Alleen gebruik disinfektanten die zijn goedgekeurd in uw land met bacteriële, virale en schimmige werking. Alleen gebruik disinfektanten die geen chloor en geen eiwitbindende werking hebben.
DK - Brug kun desinfektionsmiddel der er godkendt i Danmark, og som har bakteriebevædende, virusbevædende og svampesvædende virkning. Benyt kun desinfektionsmiddel som ikke indeholder chlor og som ikke har proteinbindende virkning.
CZ - Používejte výhradně dezinfekční prostředky schválené ve vaší zemi s antibakteriální, antivirovou a fungicidní účinností. Používejte pouze dezinfekční prostředky, které neobsahují chlór a nemají schopnost vázat proteiny.
PL - Wyłącznie używać dezynfekcyjnych środków zatwierdzonych w państwie, w którym jest użytkownik. Wyłącznie używać środków, które nie zawierają chloru ani nie mają właściwości utrudniających białko.
HU - Csak a kórokozóellenes dezinfekciószerrel szabad a készülékkel kezelni, melynek antibakteriális, vírusellenes és gombaellenes hatása van. Csak a klormentes és fehérje kötő tulajdonságú dezinfekciószerrel szabad kezelni.
FI - Käytetään vain Suomessa hyväksytyjä desinfiointiainetta, jotka ovat bakteerisidaisia, virussidaisia ja sieniä tappavia. Käytetään vain desinfiointiainetta, joka ei sisällä klooria ja joka ei ole proteiiniin kiinnittävää ainetta.
PT - Usar apenas desinfetantes aprovados no seu país com efeito bactericida, virucida e fungicida. Usar apenas desinfetantes sem cloro e sem efeito de fixação das proteínas.
JP - 殺菌・ウイルス・真菌に対する効果があり、塩素・タンパク質を凝固させるような作用を有しない薬剤のみを使用してください。
KR - 살균, 바이러스, 곰팡이 제거 효과가 있고 염소, 단백질을 응고시키는 작용이 없는 제품만을 사용해야 합니다.
SK - Používať iba dezinfekčné prostriedky schválené vo vašej krajine. Používať iba dezinfekčné prostriedky, ktoré neobsahujú chlór a neviažu proteíny.
BG - Използвайте само одобрените за употреба дезинфекционни средства с бактерицидни, вируцидни и фунгицидни свойства. Използвайте само дезинфекционни средства, които не съдържат хлор и не свързват протеини.
UA - Використовувати тільки затверджені в Вашій країні дезінфекційні засоби з бактеріцидними, вірусцидними та фунгіцидними властивостями. Використовувати тільки дезінфекційні засоби, які не містять хлору і не зв'язують білки.
TR - "Sadece ülkenizde onaylanmış bakterisid, virüs ve fungus etkilisi olan dezenfektanler kullanılabilir. Sadece kimyasal içermede klor ve protein bağlayıcı özellikte olmayan dezenfektanler kullanılabilir."



2



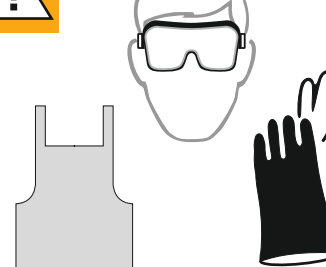
3



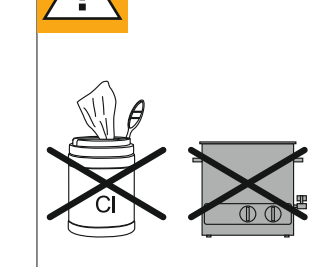
4



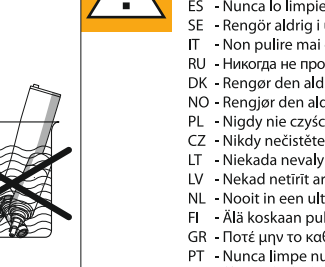
4



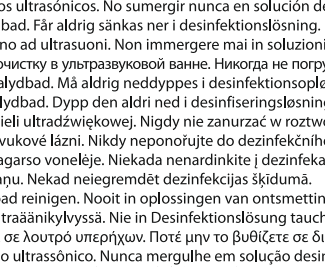
5



6



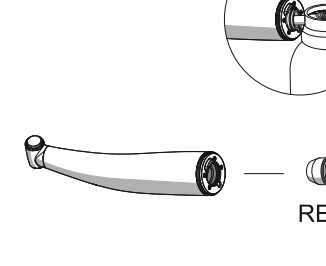
7



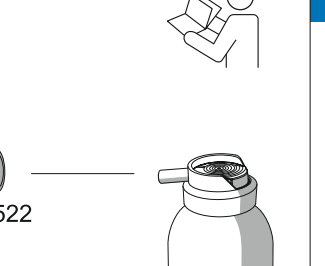
8



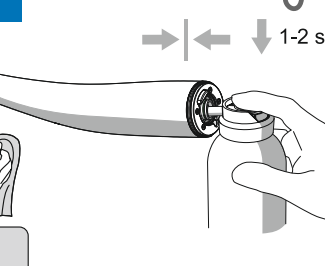
4



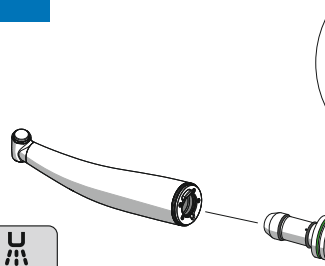
5



6



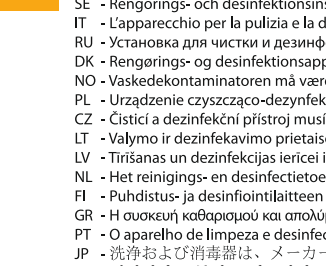
7



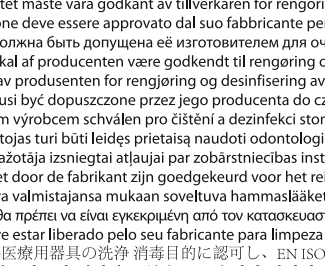
8



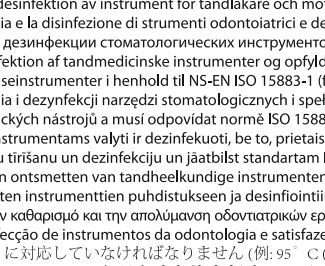
4



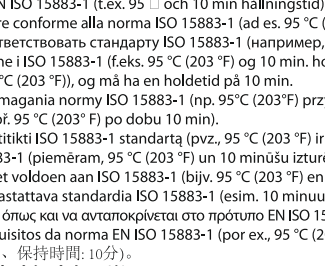
5



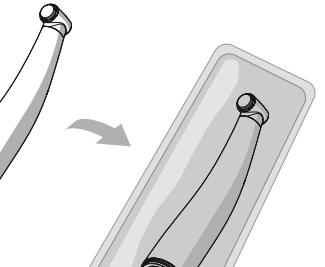
6



7



8



6



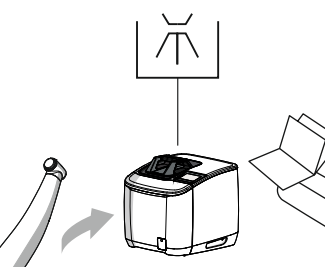
7



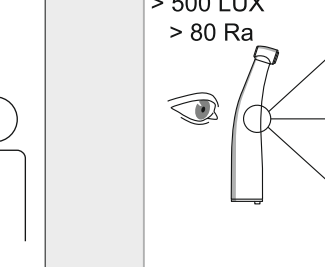
1



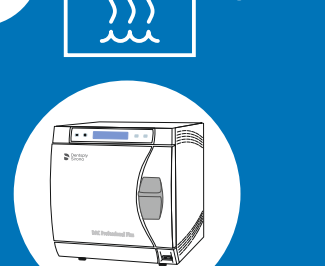
2



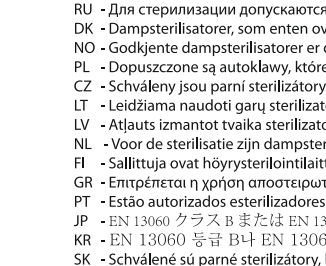
3



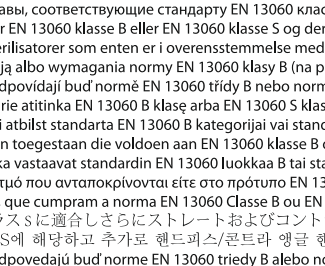
4



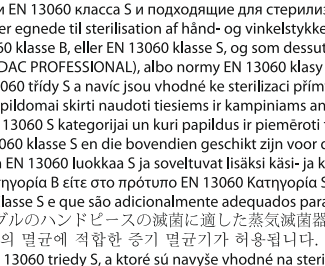
1



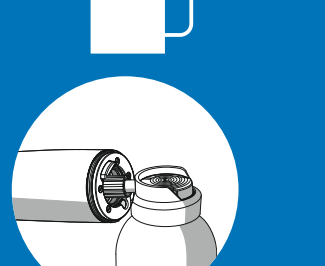
2



3



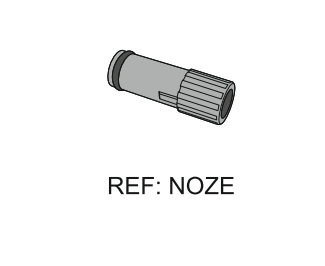
4



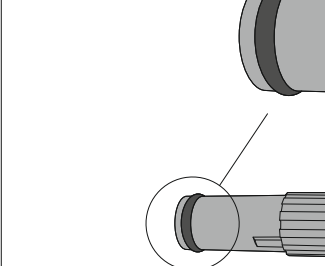
BA Ultimate Spray



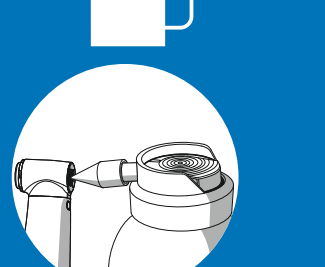
BA Ultimate Spray



BA Ultimate Spray



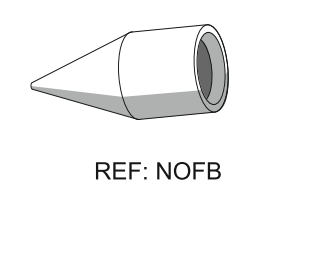
BA Ultimate Spray



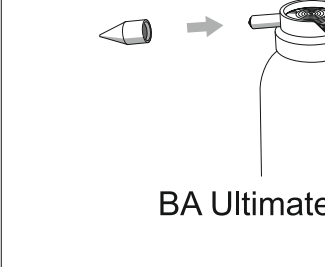
BA Ultimate Spray



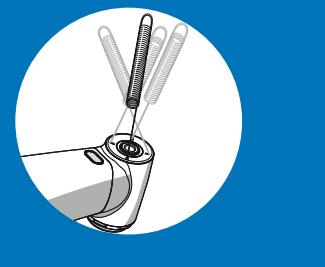
BA Ultimate Spray



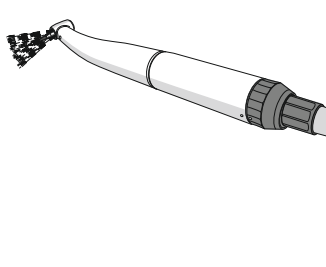
BA Ultimate Spray



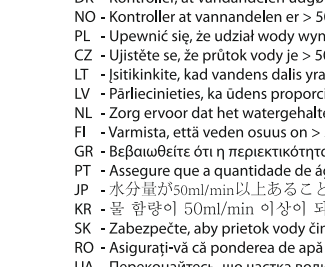
BA Ultimate Spray



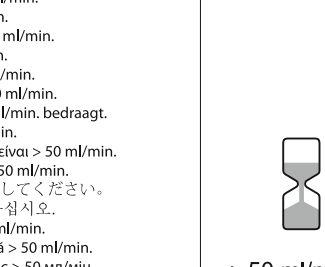
BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



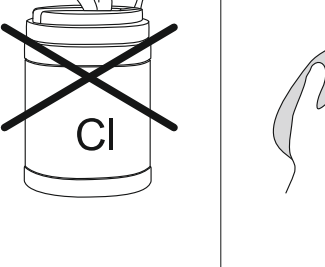
BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



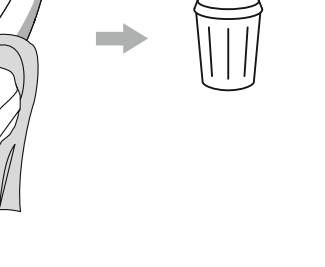
BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE



BA ULTIMATE Power+
BA ULTIMATE